

**Résumé du rapport de l'Office des ressources renouvelables du Wek'èezhì intitulé « *Motifs des décisions concernant une proposition conjointe relative à la gestion de la harde de ?ekwò (caribous de la tundra) Bluenose-Est – PARTIE B* »**

L'Office des ressources renouvelables du Wek'èezhì (ORRW) est chargé de la gestion de la faune dans le Wek'èezhì et partage la responsabilité de la gestion et de la surveillance de la harde de caribous Bluenose-Est. En novembre 2015, le ministère de l'Environnement et des Ressources naturelles (MERR) et le gouvernement des Territoires du Nord-Ouest (GTNO) ont indiqué que, selon eux, la population de la harde de caribous Bluenose-Est avait continué à baisser de manière importante et que des mesures de gestion additionnelles étaient requises.

En décembre 2015, le gouvernement tìchq (GT) et le MERR ont présenté la proposition conjointe de mesures de gestion pour la harde de caribous Bluenose-Est 2016-2019 (*Joint Proposal on Management Actions for Bluenose-East Caribou 2016-2019*) à l'Office, qui prévoyait de nouvelles restrictions sur la récolte des chasseurs, des mesures de gestion des prédateurs et de la surveillance continue. Plus précisément, le GT et le MERR ont proposé de mettre en œuvre une récolte totale autorisée de 950 caribous mâles seulement à l'échelle de la harde et une répartition des contingents pour la harde de caribous Bluenose-Est, et de réaliser une évaluation de faisabilité concernant des mesures de gestion des loups à l'échelle de l'aire de distribution. L'ORRW considère les restrictions particulières sur la récolte ou des composantes de la récolte comme l'établissement d'une récolte totale autorisée (RTA). Après l'examen et l'analyse de la proposition, l'ORRW a observé la disposition 12.3.10 de l'Accord tìchq et a tenu une audience publique à Behchokò, dans les T.N.-O., du 6 au 8 avril 2016.

L'ORRW a conclu, se fondant sur toutes les preuves autochtones et scientifiques disponibles, qu'une préoccupation majeure existe en ce qui concerne la conservation de la harde de caribous Bluenose-Est et que des mesures de gestion additionnelles sont essentielles au rétablissement de la harde. Toutefois, afin de permettre une étude approfondie de toutes les preuves au dossier et de respecter les délais prévus par la loi, l'ORRW a décidé de préparer deux rapports distincts en réponse aux mesures de gestion proposées dans la proposition conjointe de gestion. Le premier rapport, la partie A, traitait des mesures de gestion de la récolte proposées qui nécessiteront des modifications réglementaires afin que de nouveaux règlements soient en place au commencement de la saison de récolte 2016-2017, ainsi que de l'évaluation de faisabilité proposée concernant les loups.

Comme la situation de la harde de caribous de la tundra Bluenose-Est est catastrophique, l'Office croit qu'il serait irresponsable de limiter ses discussions à la gestion de la récolte puisqu'il existe un risque réel que la harde suive la même trajectoire que la harde de caribous Bathurst et risque de disparaître. Ainsi, le deuxième rapport, la partie B, traitait de l'autorégulation, des mesures de gestion additionnelles des prédateurs, de la surveillance biologique et environnementale et des effets cumulatifs.

En prévision de la proposition, le ?ehdzo Got'ìne Gots'è Nákedì/Sahtú Renewable Resources Board (SRRB) et l'ORRW ont signé un protocole d'entente sur les efforts de collaboration pour la gestion de la harde de caribous Bluenose-Est (*Memorandum of Understanding Regarding Collaborative Efforts for the Management of the Bluenose-East Caribou Herd*) en octobre 2015 pour veiller à ce que la gestion des travaux relatifs à la harde de caribous Bluenose-Est soit aussi efficace que possible. Le SRRB et l'ORRW ont chacun réalisé leurs propres travaux, notamment

des audiences publiques dans les régions du Sahtú et du Wek'èezhì, et ont présenté leur propre rapport de motifs des décisions.

L'ORRW comprend que pour que les citoyens t̄ichq prennent en main les décisions et les recommandations de l'Office, il est impératif que des lois t̄ichq soient mises en œuvre afin d'assurer le maintien du mode de vie t̄ichq et de conserver le lien culturel et spirituel avec le caribou. Par conséquent, l'ORRW a recommandé des consultations avec les collectivités t̄ichq afin de déterminer la voie à suivre pour la mise en œuvre de lois t̄ichq.

En outre, l'ORRW a recommandé plusieurs programmes de recherche et de surveillance axés sur les connaissances t̄ichq (CT) mettant l'accent sur les loups, les grizzlis, le stress et d'autres répercussions sur les caribous découlant de la pose de colliers et des survols d'aéronefs, et une évaluation de la qualité et de la quantité du fourrage d'été et d'hiver.

L'Office a recommandé une évaluation biologique des grizzlis et a demandé que le groupe de travail technique sur le caribou de la toundra (GTTCT) accorde la priorité aux indicateurs de surveillance biologique et établisse des seuils sous lesquels des mesures peuvent être prises et évaluées. Toutes les données de surveillance scientifiques et axées sur les CT doivent être fournies au GTTCT annuellement afin d'assurer une gestion adaptative.

L'ORRW a recommandé la mise en œuvre de directives relatives au plan d'aménagement du territoire t̄ichq, ainsi que l'achèvement d'un plan d'aménagement du territoire pour le reste du Wek'èezhì. L'Office a aussi recommandé l'élaboration de critères pour protéger les habitats clés du caribou, notamment les traverses de cours d'eau et les *tataa* (corridors entre les plans d'eau), au moyen de l'approche d'aires de conservation prévue dans la *Loi sur la faune* des T.N.-O., de compensations écologiques et de valeurs à risque dans un plan de gestion du feu. En outre, l'ORRW a recommandé l'établissement de seuils de surveillance pour les indicateurs climatiques.

La harde de caribous Bluenose-Est étant dans un état critique, tous les utilisateurs et les gestionnaires doivent agir immédiatement, de toutes les manières possibles, pour protéger la harde afin qu'un rétablissement soit possible dans l'avenir. De plus, il est impératif de procéder à de la recherche sur les facteurs responsables du déclin et sur les liens entre les caribous, les autres espèces sauvages et les personnes afin de comprendre la harde Bluenose-Est.

*« Cependant, nous savons aussi qu'il y a eu des baisses naturelles. Mais, après avoir suivi cette voie, étant dans cet environnement naturel, la harde s'est en quelque sorte rétablie d'elle-même. Mais les défis d'aujourd'hui ne sont pas naturels. Ils découlent d'un phénomène mondial. Ils sont liés à beaucoup de facteurs différents qui n'existaient pas à l'époque. Il s'agit donc de défis de taille. » [traduction]<sup>1</sup>*

John B. Zoe

---

<sup>1</sup> PR (BNE) – 044 : Transcript – February 24, 2016 (Day 1) – Bathurst Caribou Herd Public Hearing [Transcription – 24 février 2016 (jour 1) – Audience publique sur la harde de caribous Bathurst], p. 138.